



# Boundary Garlic 2009 Catalogue de semences

semence d'ail certifié biologique

Cette année nous avons une sélection de 54 souches d'ail à vous offrir, dont 14 nouvelles souches.

Ici à Boundary Garlic nous travaillons en association consciente avec l'ail et la terre. Nous avons le luxe de faire croître notre ail dans une terre vierge d'antécédents d'allium. Nous cultivons environ 80 souches d'ail parmi eux plusieurs semences patrimoines.

La semence d'ail est un ail qui a été cultivé avec une attention méticuleuse pour la qualité. Nous sommes certifiés par PACS qui est accrédité par COABC. Nous vendons nos semences par correspondance au-travers le Canada.

## **Concernant la grosseur**

Notre méthode de culture consiste à ne pas encourager nos variétés à produire les plus grosses têtes qu'elles pourraient. Nous irrigons et utilisons des fertilisants biologiques en modération, ce qui produit un ail qui se conserve plus longtemps et qui s'adapte plus facilement à votre environnement. La plupart des souches ont 6 à 9 têtes par livre, sauf les souches à têtes modestes.

## **Les premiers arrivés seront les premiers servis**

Dès le fin juin, nous accepterons les commandes qui seront envoyées en septembre 2009. En envoyant votre commande le plus tôt possible, avec paiement complet, nous vous réserverons les variétés que vous désirez alors que notre sélection est encore complète.

## **Comment commander**

Vous pouvez le faire facilement soit par téléphone, courriel ou la poste. Nous expédions nos bulbes seulement au Canada.

## **Garantie**

Si vous n'êtes pas satisfaits de notre ail, contactez-nous aussitôt que possible après réception, afin que nous puissions faire le nécessaire pour remédier à la situation. Téléphonnez à frais viré au (250)449-2152.

**Henry Caron & Sonia Stairs**  
1190 Norwegian Creek Rd, Box 273, Midway BC V0H 1M0  
phone: 250 449 2152 email: garlic@garlicfarm.ca  
[www.garlicfarm.ca](http://www.garlicfarm.ca)

## Variétés d'ail

**Rocamboles, Porcelain, Purple Stripe, Marbled Purple Stripe et Glazed Purple Stripe** sont variétés à tige dure qui appartiennent à la sous-espèce *Allium sativum ophioscorodon* (sobriquet ophios) poussent bien partout au Canada. Les variétés **Asiatic, Creole et Turban**, maintenant classifiées *Allium sativum ophioscorodon*, qui donnent une tête sans tige ou une tige mi-dure, sont des 'weakly bolting hardnecks'. Les variétés à vrai tige tendre appartient à la sous-espèce *Allium sativum sativum*.

### Porcelain

Les souches de cette variété sont grosses et jolies avec une enveloppe blanche satinée. En plus de bien se préserver, elles ont une saveur forte et prospèrent dans des conditions très variées. Elles ont de quatre à sept gousses, ce qui donne moins de plantes si elles servent comme semences. Nous recommandons vivement les ails porcelains pour planter n'importe où au Canada.

**Alberta Hardy** Piquant. Un ail porcelain qui vient de L&O Farm. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Dan's Russian** Saveur complète, un ail que se frit bien. Limite 20 têtes.

**Fish Lake 3** Bonne et forte saveur. Limite 20 têtes.

**Georgian Crystal** Bonne saveur douce et piquante. Limite 3 têtes.

**Georgian Fire** Bonne saveur, de modérée à très piquante. Limite 20 têtes.

**Italian Porcelain** Saveur fraîche, de modérée à forte. Limite 3 têtes.

**Leningrad** Très piquant. Excellente saveur. Pousse et se garde très bien. Limite 40 têtes.

**Magical** Mi-fort. Une belle saveur de noix quand on le frit. Limite 3 têtes.

**Magnificent** Une belle saveur douce de noix quand on le frit. Limite 3 têtes.

**Magnifico** Un ail porcelain qui vient de Paul Pospisil. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Majestic** Belles têtes qui viennent du travail de recherche de Paul Pospisil. Limite 20 têtes.

**Melody** Un ail porcelain qui vient de Paul Pospisil. Limite 5 têtes. **Nouveau**

**Music** Très apprécié des jardiniers et des producteurs. Limite 5 têtes.

**Northern Québec** Une bonne force, saveur, grosseur et vigueur. Très apprécié des producteurs. Limite 15 livres.

**Polish Jenn** Piquant. Un ail porcelain qui vient de L&O Farm. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Romanian Red** Un ail porcelain qui promet. Vient de L&O Farm. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Rosewood** Un ail Porcelain qui vient de L&O Farm. Limite 3 têtes.

**Susan Delafield** Un des plus puissants. Haute plante, grosses têtes. Limite 20 têtes.

**Ukrainian Mavniv** Un goût fort et pur qui dure. Limite 10 têtes.

**Wild Buff** Un ail Porcelain qui vient de L&O Farm. Limite 3 têtes.

**Yugoslavian Porcelain** Ail fort et savoureux. De 3 à 5 grosses gousses. Limite 30 têtes.

### Purple Stripe, Marbled Purple Stripe et Glazed Purple Stripe

La norme de Purple Stripe, qui est facile à pousser et se conserve bien, est d'avoir de jolies têtes bien proportionnées, enveloppées d'écaillés aux couleurs vives, avec 8 à 10 gousses longues et sveltes. Les gousses de Marbled Purple Stripe and Glazed Purple Stripe sont moins nombreuses mais plus grosses. Nous recommandons ces variétés pour planter n'importe où au Canada.

**Chesnok Red** Purple Stripe. Un ail séduisant à la saveur simple mais audacieuse. Limite 15 livres.

**Czech Broadleaf** Probablement Marbled Purple Stripe. Limite 10 têtes.

**Gaia's Joy** Une belle énergie. Vient de Pologne. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Gourmet Red** Vient d'Oregon, É-U. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Khabar** Moelleux. Vient de L&O Farms. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Metechi** Marbled Purple Stripe. Vient de L&O Farms. Limite 5 têtes.

**Modova** Vient de Modova au nord de la mer Noire. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Northern Siberian** Vient de L&O Farms. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Persian Star Purple Stripe.** Un ail superbe à l'allure magnifique et au goût élégant. Limite 20 livres.

**Purple Glazer** Glazed Purple Stripe. Vient de la République de Georgie. Limite 3 têtes.

**Red Rezan** Glazed Purple Stripe qui vient de L&O Farms. Limite 5 têtes.

**Siberian** Marbled Purple Stripe avec 5 à 7 grosses gousses brunes. Limite 5 têtes.

**Vekek** Un autre ail qui vient de L&O Farm. Limite 3 têtes.

## **Rocamboles**

Les ails Rocamboles sont reconnus pour leur saveur superbe, robuste et authentique. Leur peau ample facilite l'épluchage. Les têtes peuvent être grosses et elles ont habituellement de 8 à 15 gousses. Dans un environnement de croissance idéal, ces variétés produisent de superbes têtes avec des gousses revêtues d'une peau brune rougeâtre. Après la récolte l'enveloppe de la tête est souvent rayée de rouge, rose ou pourpre. Nous recommandons cette variété pour planter aux sols bien drainés.

**Baba Franchuk's** Le bon goût fort caractéristique des Rocamboles, semblable au German Red. Limite 5 têtes.

**Dan's Italian** La saveur riche et distincte des Rocamboles. Limite 3 têtes.

**German Red** Souche des Kootenays, exquise saveur d'ail. Limite 10 têtes.

**Killarney Red** Se compare bien à German Red et Spanish Roja. Limite 3 têtes.

**Korean Purple** Au parfum chaleureux et délicieux typique des Rocamboles. Limite 10 têtes.

**Puslinch** Excellente saveur forte et vivace, typique des Rocamboles. Limite 10 têtes.

**Spanish Roja** Un ail doux qui a du corps et une saveur riche. Limite 10 têtes.

**Spicy Korean Red** Vient de Randy à Mission, C-B. Limite 3 têtes. **Nouveau**

## **'Weakly Bolting Hardnecks'**

**Asian Tempest** Asiatic. Saveur agréable, un peu piquante. Hâtif. Limite 10 têtes.

**Chinese Purple** Turban. Saveur riche et plaisante. Hâtif. Limite 10 têtes.

**Japanese** Asiatic. Goût subtil, agréable et persistant. Hâtif. Limite 5 têtes.

**Sweet Haven** Goût plaisant, mi-piquant. Pousse bien dans des conditions diverses. Limite 5 têtes.

**Thai** Un ail précoce d'une saveur délicate et distincte. Têtes modestes. Hâtif. Limite 10 têtes.

**Tibetan** Ail tardif à émerger et à récolter, excellent à préserver. Superbe saveur. Limite 3 têtes.

**Wildfire** Turban. À la hauteur de son nom : feu de forêt. Hâtif. Limite 5 têtes.

## **Ail à tige tendre**

**Formidable** Un ail à tige tendre qui vient de Paul Pospisil. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Inchelium Red** Un ail à tige tendre de l'État de Washington. Limite 5 têtes.

**Piedmont** Un ail à tige tendre qui vient de Paul Pospisil. Limite 3 têtes. **Nouveau**

**Sicilian Gold** Grosses têtes avec 10 bonnes gousses. Goût agréable, mi-fort. Limite 5 têtes.

**Western Rose** Un ail à tige tendre qui vient de Salt Spring Seeds. Têtes modestes. Limite 3 têtes. **Nouveau**

## **Semences du patrimoine**

Plusieurs de nos semences se trouvent dans l'annuaire *Semences du patrimoine*. Les suivantes ont été désignées comme variétés menacées et sont très difficiles à trouver: Baba Franchuk's, Fish Lake 3, Georgian Crystal, Georgian Fire, Japanese, Killarney Red, Korean Purple, Leningrad, Metechi, Music, Northern Québec, Persian Star, Purple Glazer, Puslinch, Red Rezan, Rosewood, Siberian, Susan Delafield, Thai, Ukrainian Mavniv and Wild Buff. Nos souches désignées comme variétés du patrimoine qui ne sont pas si difficiles à trouver sont Asian Tempest, Brown Tempest, Chesnok Red, German Red, Incheilium Red and Spanish Roja.

## **Une note sur la saveur**

S'il vous plaît ne prenez pas nos commentaires sur le goût au pied de la lettre. La force et la saveur apparentes d'une souche d'ail varient selon l'individu. Sous les mêmes circonstances, différentes personnes peuvent avoir des opinions totalement opposées sur le goût et la force d'une variété d'ail.

## **Fleurs d'ail (bulbils en anglais)**

Nous accepterons les commandes pour les 'bulbils' avant qu'ils sont coupés.

## **Commander**

### **Les prix et les options**

Tous les ails de ce catalogue peuvent s'acheter à la tête. Le prix est **\$3.00 par tête pour trois têtes ou plus d'une souche**.

Si vous n'en commandez qu'une, le prix est **\$4.00 pour une seule tête d'une souche**. Le prix est **\$7.00 pour deux têtes d'une souche**.

Nous avons quelques ails en abondance disponibles à **\$17.00 par livre**. Chesnok Red, Northern Québec et Persian Star peuvent tous s'acheter à la livre.

Le prix pour les 'bulbils' est **\$4.00 par capsule** (les fleurs d'une seule bulbe).

Les limites par souches sont appliquées jusqu'au fin août.

### **Substitutions**

Au cas où il nous manquerait une souche d'ail dont vous auriez commander, nous la remplacerons avec une souche semblable. Si vous ne voulez pas de substitution dites le nous, svp.

### **Comment commander**

Remplissez le formulaire de commande au complet s.v.p. en incluant l'information personnelle et d'expédition. Si vous ne voulez pas de substitutions, entrez en contact avec nous par téléphone ou courriel avant d'envoyer votre commande pour vous assurer que votre sélection est encore disponible. Envoyez par la poste votre cheque ou mandat-poste, ou bien payez avec Visa ou MasterCard par téléphone ou par poste. Vous pouvez également commander par courriel mais s.v.p. ne donnez pas l'information sur votre carte de crédit dans le message.

### **Service d'expédition**

Nous expédions les commandes à la poste par courrier accéléré. Frais de transport et manutention au Canada: \$15.00.

